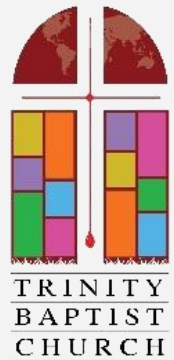


WELCOME



TRINITY BAPTIST CHURCH – Nov.1, 2026

Knowing God, Touching Lives

“For consider your calling, brothers: not many of you were wise according to worldly standards, not many were powerful, not many were of noble birth. But God chose what is foolish in the world to shame the wise; God chose what is weak in the world to shame the strong; God chose what is low and despised in the world, even things that are not, to bring to nothing things that are, so that no human being might boast in the presence of God. “

“弟兄们哪，可见你们蒙召的，按着肉体有智慧的不多，有能力的不多，有尊贵的也不多。神却拣选了世上愚拙的，叫有智慧的羞愧；又拣选了世上软弱的，叫那强壮的羞愧。神也拣选了世上卑贱的，被人厌恶的，以及那无有的，为要废掉那有的，使一切有血气的，在神面前一个也不能自夸”

[1 Corinthians 哥林多前書 1:26-29]

We are delighted you can join us today.

Please stay after the service for refreshments in our gym.

歡迎您今天和我們一起來敬拜主。崇拜後邀請您到體育室一起享用茶點。

We offer simultaneous Mandarin translation.

- **Please bring your cellphone and earbuds to access the translation in our sanctuary.**
 - Information is available in the foyer or on our church website.
- A printed English/Chinese sermon script is also available in the foyer & on our website.

我們的崇拜備有普通話同步翻譯。

- 請您攜帶自己的手機和耳機來使用此系統。
- 資訊中心或教會網站可取得使用方法的相關訊息。
- 兩堂崇拜都備有紙本英文講道的中文翻譯稿，教會網站也可下載。

We acknowledge that the land on which we gather is the unceded territory of the Coast Salish Peoples, including the territories of the Musqueam, Squamish, and Tsleil-Waututh Nations.

Order of Service

Call to Worship 宣召

Songs of Worship 詩歌敬拜:

Hymn#568 "God of the Ages" 萬代之神

"Same God" 不變

Offering 奉獻:

Offering Song 詩歌: "The Heart of Worship" 敬拜的心

Offering Prayer 献上祷告

Children's Moment 兒童時刻

Family News 家事報告

Pastoral Prayer 禱告

Scripture Reading 讀經: 1 Samuel 撒母耳記上 15:20-30

Sermon 證道: "Misplaced Priorities" – Pastor Tom

Communion 聖餐

Song of Communion 回應詩歌: "How Could it Be?" 何等恩典

Benediction 祝禱

Communion 聖餐主日

Today we celebrate the Lord's Supper as we remember Christ's death and resurrection. Please pick up a small bread-and-cup combo as you enter the sanctuary. Please prepare a small piece of bread and a cup of juice if you are joining us online.

今天我們一起慶祝主餐，紀念主的死和復活。請在大堂入口處索取一次性的餅和杯，如果你是在線上聚會，可先準備好一片餅和果汁。

Prayer 代禱

prayer@tbcvancouver.ca

We promise to treat all prayer requests with discretion and in confidence according to your wishes.

代禱需求，請寄到上面電郵地址，
所有代禱事項必定保密。



Our library is open every
Sunday from 10~11am.

圖書館每周日

上午10~11點開放。

THIS WEEK 本週活動

SUNDAY

- Mandarin Prayer Meeting 9:30am
普通话祷告会
- Mandarin Sunday School 9:30am
In the gym 中文主日學 體育
- Volleyball 3:15-5:45pm 排球

WEDNESDAY

- Pickleball 5:30pm

FRIDAY

- Acts 2:42 Groups for kids, youth, and adults
(dinner for these at 6pm 晚餐6點)
青少年、啟發、華語門訓

SATURDAY

- New Life Fellowship (online) 7pm
新生命團契 (線上)

For detailed information, please visit our website or contact the church office.

詳情請見教會網站或聯絡教會辦公室。

Baptist World Alliance Women's World Day of Prayer

Theme: Living The Good News Faith in Action

Date: Saturday Nov. 21, 2026

Time: 1:00pm – 3:00pm

Place: Church Fireside Lounge

Please visit the Information Table near
the
Welcome Centre
on Sunday: Nov. 1, 8, and 15, 2026.



Transitional Review Process

过渡期审查程序

Check out the "TBC Story Wall" in the gym, and add your own memories and dreams for our church! And if you missed last Sunday's meeting, you are invited to pick up the summary document in the gym, entitled "One-page analysis – What matters most to respondents".

请到 健身房看看 "TBC 故事墙"，并在上面写下你对本教会的回忆和梦想！如果你错过了上周日的聚会，欢迎到 健身房领取一份题为《一页分析——受访者最看重什么》的总结文件。

Follow up on Pastor Tom's sermons

跟進梅牧師的講道

Pastor Tom is writing group discussion questions based on the books of Samuel, as he is preaching on them. You can find these on our website, or email our church office to ask for printed copies for your small group. Our Mandarin Sunday School group is discussing these at 9:30am, and our English Women's Small Group is discussing them at 10am on Fridays; Pauline and Don's small group is also discussing questions at 7pm on Friday evening in Trinity House boardroom. If you would like to help form a new group, please contact Pastor Lee.

配合梅牧師主日《撒母耳記》的系列講道，他目前正在編寫小組討論問題。您可以在我們的教會網站上找到這些討論問題；或者，您也可以寄電子郵件給教會辦公室，索取紙本以供您的小組使用。

中文主日學每週日上午 9:30 討論這些問題；英文姊妹小組則於每週五上午 10:00 進行討論；Pauline 和 Don 的小組在周五晚上 7 點進行討論。

如果您有意願協助成立新的小組，請聯絡 Lee 牧師。

兒童聖誕鞋盒
PACK A SHOEBOX
 National Collection Week
NOV. 16-22, 2026
收集日: 11/16-22/2026
 SamaritansPurse.ca/occ




A History of Trinity Baptist Church: 三一浸信會簡史



Our "Trinity@110" books will be on sale today in the gym. Cost: \$10.

三一浸信會 110 周年紀念"三一浸信會歷史書"將於第二堂聚會後在體育室販賣。每本\$10

GIVING 捐款和十一奉獻



Place your offering in the offering bags during Sunday services.

主日崇拜放在奉獻袋中。



Mail or deliver a cheque to the church office (no cash). 郵寄到教會(勿寄現金)



Auto-deposit e-Transfer at give@tbcvancouver.ca
 電子匯款自動轉帳，請用以上電郵



Canada Helps Go to www.canadahelps.org
 網上奉獻-請點擊上面網站

CONTACT US 聯繫我們

Pastors 牧師:

Interim Senior Pastor: Tom Mei
tmei@tbcvancouver.ca

Associate Pastor: Lee Boehm
leeboehm@tbcvancouver.ca

Associate Pastor: Doris Kung
 on Sabbatical leave

Pastor of Youth & Young Adults:

Silas Kittikundamrongpon

silaskittikundamrongpon@tbcvancouver.ca

Pastor of Children & Families: Chris Chu
chrischu@tbcvancouver.ca

Ministry Assistants 助理:

David Chen-Mandarin Ministries
yuchen1668@gmail.com

Ka Man Ng – Cantonese and Mandarin Ministries
jiawen.kaman@gmail.com

Matthew Ferrer – Youth and Worship Ministries
mjvaldeavilla@gmail.com

Church Office 教會辦公室:

Email: office@tbcvancouver.ca

Phone: 604.266.6238

www.tbcvancouver.ca

1460 West 49th Ave, Vancouver
 BC, V6M 2R5

Questions or Suggestions for our Church Board? Let's communicate!

Email us at board@tbcvancouver.ca

对教会理事会有什么問題或建議嗎？歡迎與我們溝通！請發送電子郵件至 board@tbcvancouver.ca。